

Distr.

LIMITED

UNEP/OzL.Pro/ExCom/40/39/Add.1

10 July 2003

ARABIC

ORIGINAL: ENGLISH

برنامج



الأمم المتحدة



للبيئة

اللجنة التنفيذية للصندوق المتعدد الأطراف

لتنفيذ بروتوكول مونتريال

الاجتماع الأربعون

مونتريال ، 16-18 تموز/يوليه

إضافة

اقترح بمشروع : مالوي

تصدر هذه الاضافة كي :

• تضيف الفقرات الآتية :

11 bis (مكرر) . أرسل اليوئنديبي بعثة ميدانية إلى مالوي خلال النصف الثاني من يونيه 2003 ، لاستعراض الأنشطة التي بذلت حتى اليوم في سياق مشروع الإزالة ، في سبيل تقييم وتقدير النتائج ، وكذلك في سبيل تقييم احتياجات المستقبل ووضع الخطوط العريضة لجدول زمني مدته 18 شهراً لخطة عمل استراتيجية .

11 ter (ثالثاً) . أظهرت النتائج الأولية أن واردات بروميد الميثيل قد تناقصت ما بين 1999 و 2003 . ويجرى الآن الفراغ من دراسة شاملة وسوف يقدم تقرير نهائي إلى اليوئنديبي في المستقبل القريب .

11 quar (رابعاً) . أثير أيضاً عدد من القضايا الأخرى وجرت مناقشتها مع اصحاب المصلحة الرئيسيين خلال البعثة . واقتُرحت سلسلة من الخطوات لمعالجة تلك القضايا ، وعلى نحو التحديد ما يلي :

- (أ) أن يقوم " الوكيل العامل بالنيابة عن هيئة البحث والإرشاد الزراعي " ، وهو الوكالة الوطنية المسؤولة عن التنفيذ التقني للمشروع ، بتخصيص أخصائي (يعمل كل الوقت ) لمساعدة المدير الوطني للمشروع ؛
- (ب) سيتم في ديسمبر 2003 توريد المواد والمدخلات اللازمة ، للوفاء بهدف إزالة بروميد الميثيل في 2004 ، وأيضاً يجرى وضع جدول زمني للمزارعين ، يكفل أن يستفيد من تلك المعدات أكبر عدد ممكن من المزارعين المدربين .
- (ج) سوف يركز التدريب على استعمال نظام المقاصير العائمة (floating tray) . وسيقوم العاملون في مجال الإرشاد ، الذين سبق تدريبهم ، بتدريب المزارعين على استعمال نظام المقاصير العائمة . وسوف يستمر برنامج تدريب المدربين الجاري في الوقت الحاضر . وسوف يتم استئجار خدمات أخصائي إقليمي في نظام المقاصير العائمة ، لتبادل المعلومات عن أفضل الممارسات في الإدارة ، مع القائمين بالإرشاد ومع أصحاب المصلحة . وهذه المعلومات سوف يدرجها العاملون في الإرشاد في الدورات التدريبية ؛
- (د) سوف يتم استئجار خدمات خبير استشاري قانوني وطني (في موعد لا يتأخر عن أغسطس 2003) ، كي يستعرض الخطوات والوثائق القانونية الحالية ويضع استراتيجية لإدماج إزالة بروميد الميثيل في ذلك المجال . وسوف تتضمن تلك الاستراتيجية أموراً منها تقاسم التكاليف ، والإلتزام بالجدول الزمني للإزالة والكيفية التي يمكن بها القيام على أفضل نحو ممكن برقابة استيراد بروميد الميثيل ورصد ذلك الاستيراد .
- (هـ) تتولى الحكومة أيضاً في الوقت الحاضر إعداد إطار قانوني لإدراج بروميد الميثيل في قائمة الـ ODS الموجودة حالياً في الإطار البيئي . أن ذلك سوف يساعد البلد على تقييد واردات بروميد الميثيل وعلى تطبيق عقوبات إذا استمر الموردون في استيراد مقادير من بروميد الميثيل تتجاوز نظام الحصص الذي تجرى صياغته . وستكون " سلطة إيرادات مالوي " ، وهي الهيئة المسؤولة عن رقابة جميع السلع المستوردة ، أحد الشركاء في تطبيق هذا القانون (وقد تلقى فعلاً موظفو تلك السلطة بعض التدريب ) . وسوف ينضم إلى تلك الشراكة " مجلس رقابة المبيدات " حيث أن هذا المجلس المسؤول عن إصدار تراخيص الاستيراد بالنسبة لجميع المبيدات في مالوي ؛
- (و) في سبيل تفادي الانحرافات غير المقصودة عن ميزانية المشروع الأصلي ، تتضمن الخطة الاستراتيجية لفترة 2003 – 2004 خطة إنفاق تكفل تحقيق التوافق مع أنشطة المشروع والتكاليف المقررة لها ، كما وردت في وثيقة المشروع المعتمد .
- (ز) أن وضع برنامج توعية (سبتمبر 2003) وتطبيق ذلك البرنامج (نوفمبر 2003) هو عملية ستبني عناصرها على ما تبذله فعلاً الحكومة من خلال المشروع الإعلامي الذي يموله اليونيب ؛

(ج) ستقوم الحكومة ، بالاشتراك مع اليونديبي - ملاوي ، باستشكاف الخطوات البديلة التي تكفل التصدي لموضوع تنمية القدرة وإدراج تلك التنمية فعلاً في الإطار الحكومي الشامل لإدارة شؤون البيئة .

• يستعاض عن الفقرة 12 بما يلي :

12- قد ترغب اللجنة التنفيذية في النظر في الموافقة على الإفراج عن الشريحة الثالثة للمشروع المقترح ، في ضوء التقرير الإضافي المقدم من اليونديبي .

-----